

**TOWN OF ADDISON, TEXAS**

**ORDINANCE NO. 010-008**

**AN ORDINANCE OF THE TOWN OF ADDISON, TEXAS, DECLARING UNOPPOSED CANDIDATES FOR ELECTION TO THE OFFICE OF COUNCIL MEMBER IN THE MAY 8, 2010 GENERAL CITY ELECTION ELECTED TO OFFICE; PROVIDING THAT SUCH CANDIDATES SHALL BE ISSUED A CERTIFICATE OF ELECTION IN THE SAME MANNER AND AT THE SAME TIME AS A CANDIDATE ELECTED AT THE ELECTION, AND THAT SUCH CANDIDATES MUST QUALIFY FOR OFFICE IN THE SAME MANNER AS A CANDIDATE ELECTED AT THE ELECTION; CANCELING THE MAY 8, 2010 GENERAL CITY ELECTION; PROVIDING A SEVERABILITY CLAUSE; PROVIDING A SAVINGS CLAUSE; AND PROVIDING AN EFFECTIVE DATE.**

**WHEREAS**, City Council of the Town of Addison, Texas (the "City") heretofore called and ordered a general election to be held on May 8, 2010 for the purpose of electing three Council members to two (2) year terms each; and

**WHEREAS**, the filing deadlines for placement on the ballot and declaration of write in candidacy have passed, and only three (3) persons filed as a candidate for election to the office of Council member; and

**WHEREAS**, in accordance with Section 2.052 of the Texas Election Code, the City Secretary (being the authority responsible for having the official ballot prepared) has certified in writing that each of the candidates is unopposed for election to the office of Council member; and

**WHEREAS**, the City Council has received the said certification from the City Secretary (a true and correct copy of which is attached hereto as Exhibit A) and, pursuant to Section 2.053 of the Texas Election Code, the City Council is authorized to declare, by ordinance, each unopposed candidate elected to the office of Council member; and

**WHEREAS**, the said Section 2.053 further provides in subsection (b) thereof, that, if such a declaration is made, the election is not held.

**NOW, THEREFORE, BE IT ORDAINED BY THE CITY COUNCIL OF THE TOWN OF ADDISON, TEXAS:**

Section 1. The following candidates for election to the office of Council member, who are unopposed in the May 8, 2010 general City election, are declared

elected to the office of Council member of the Town of Addison, Texas (each for a two (2) year term):

Kimberly Lay	Council member
Roger S. Mellow	Council member
Neil Resnik	Council member

A certificate of election shall be issued to each of the said candidates following the time the election would have been canvassed had the election been held and in the same manner as a candidate elected at the election had the election been held. Each of the said candidates must qualify for office in the same manner as provided for a candidate elected at the election, following the time the election would have been canvassed had the election been held.

Section 2. The May 8, 2010 general City election is canceled, and the City Secretary is directed to cause a copy of this Ordinance to be posted on election day at each polling place that would have been used in the election.

Section 3. It is declared to be the intent of the City Council that the phrases, clauses, sentences, paragraphs, and sections of this Ordinance are severable, and if any phrase, clause, sentence, paragraph, or section of this Ordinance is declared invalid by the judgment or decree of a court of competent jurisdiction, the invalidity shall not affect any of the remaining phrases, clauses, sentences, paragraphs, or sections of this Ordinance since the City Council would have enacted them without the invalid portion.

Section 4. This Ordinance shall be cumulative of all other ordinances of the City and shall not repeal any of the provisions of those ordinances except in those instances where the provisions of those ordinances are in direct conflict with the provisions of this Ordinance.

Section 5. This Ordinance shall take effect upon its final passage, and it is so ordained.

**PASSED AND APPROVED** by the City Council of the Town of Addison, Texas this the 23<sup>rd</sup> day of March, 2010.

  
Mayor – Joe Chow

ATTEST:

  
City Secretary – Lea Dunn

PUBLISHED: N/A

**La Ciudad de Addison, Texas**

**Ordenanza No. 010-008**

**UNA ORDENANZA DE LA CIUDAD DE ADDISON, TEXAS, DECLARANDO A LOS CANDIDATOS SIN OPOSICIÓN A LA ELECCIÓN EL DIA 8 DE MAYO DE 2010 A LA OFICINA DEL MIEMBRO DEL CONSEJO EN LA ELECCIÓN GENERAL DE LA CIUDAD ELIGIÓ A LA OFICINA; PROPORCIONANDO QUE PUBLICARÁN TALES CANDIDATOS UN CERTIFICADO DE ELECCIÓN DE MANERA SEMEJANTE Y AL MISMO TIEMPO QUE UN CANDIDATO ELEGIDO EN LA ELECCIÓN, Y QUE TALES CANDIDATOS DEBEN CALIFICAR PARA LA OFICINA DE MANERA SEMEJANTE COMO CANDIDATO ELIGIÓ EN LA ELECCIÓN; CANCELACIÓN DE LA ELECCIÓN GENERAL DE LA CIUDAD EL DIA 8 DE MAYO DE 2010; ABASTECIMIENTO DE UNA CLÁUSULA DEL SEPARACIÓN; ABASTECIMIENTO DE UNA CLÁUSULA DE LOS AHORROS; Y PROPORCIONANDO UNA FECHA EFICAZ.**

**CONSIDERANDO**, el Ayuntamiento de la ciudad de Addison, Texas (la "ciudad ") ahora llamó y pidió una elección general para ser celebrada el 8 de mayo de 2010 con el fin de elegir tres (3) miembros del Consejo a dos (2) años de términos cada uno; y

**CONSIDERANDO**, los plazos de limadura para la colocación en la balota y declaración de escriba en candidatura han pasado, y solamente tres (3) personas han archivado como candidato a la elección a la oficina del miembro del Consejo; y

**CONSIDERANDO**, de acuerdo con la Sección 2.052 del Código de Elección de Texas, la secretaria de la ciudad (siendo la autoridad responsable de preparar la balota oficial) ha certificado por escrito que cada uno de los candidatos esta sin oposición para la elección a la oficina del miembro del Consejo; y

**CONSIDERANDO**, el Ayuntamiento ha recibido la certificación dicha de la Secretaria de la Ciudad (una copia verdadera acompaña esta ordenanza, ahora llamó Objeto Expuesto A) y, conforme a la Sección 2.053 del Código de Elección de Texas, el Ayuntamiento está autorizado para declarar, por la ordenanza, a cada candidato sin oposición, elegido a la oficina del miembro del Consejo; y

**CONSIDERANDO**, el mencionado Sección 2.053 establece además en la subsección (b) que si se hace tal declaración, la elección no se lleva a cabo.

**AHORA, POR LO TANTO, SEA ORDENADO POR EL AYUNTAMIENTO DE LA CIUDAD DE ADDISON, TEXAS:**

Sección 1. . Los siguientes candidatos para la elección a la oficina del miembro del Consejo, que sin oposición en la elección de 8 de mayo 2010 de la ciudad en general, se declaran elegidos a la oficina del miembro del Consejo de la Ciudad de Addison, Texas (cada uno con término de dos (2) años):

Kimberly Lay	Miembra del Consejo
Roger S. Mellow	Miembro del Consejo
Neil Resnik	Miembro del Consejo

Un certificado de elección será publicado a cada uno de los candidatos dichos después del tiempo que la elección habría sido solicitado votos la elección había sido sostenida y de manera semejante como habían elegido a un candidato elegido en la elección la elección. Cada uno de los candidatos dichos debe calificar para la oficina de manera semejante en la manera prevista para un candidato elegido en la elección, después del tiempo que la elección habría sido solicitado votos la elección había sido sostenida.

Sección 2. La elección general de la ciudad el día 8 de mayo de 2010 está cancelada, y ordenan a la secretaria de la ciudad hacer una copia de esta ordenanza ser publicado el día de elección en cada lugar de votación que habría sido utilizado en la elección.

Sección 3. Se declara que la intención del Ayuntamiento, que las frases, las cláusulas, las oraciones, los párrafos, y las secciones de esta ordenanza son separables, y si cualquier frase, cláusula, oración, párrafo, o sección de esta ordenanza es declarado inválido por la sentencia o decreto de una corte de jurisdicción competente, la invalidez no afectará a ninguna de las frases, cláusulas, oraciones, párrafos, o secciones de esta ordenanza ya que el Ayuntamiento las habría aprobado sin la porción inválida.


Sección 4. Esta Ordenanza será acumulativa de todas las otras ordenanzas de la Ciudad y no derogará ninguna de las provisiones de esas ordenanzas, excepto en aquellos casos donde están las provisiones de esas ordenanzas en conflicto directo con las provisiones de esta ordenanza.

Sección 5. Esta Ordenanza tomara efecto sobre su paso final, y es así ordenado.

PASADO Y APROBADO por de la ciudad de Addison, Texas el 23  
de Marzo de 2010.

  
Alcalde, Joe Chow

TESTIGOS:

  
Lea Dunn, Secretaria de la Ciudad

PUBLICADO: N/A